

一所外语院校的 国家使命

软科学排名中位于后 50%，2019 年 11 月，这一数据已进入全国前 25%。

2019 年，依托两个实验室，潘煜团队牵头，成功申请获批国家自然科学基金“神经科学驱动的管理决策与应用创新研究专项”（按重点项目群管理）中的一项，蒋彩虹副教授参与清华大学大学团队获得另外一项中的子课题。这是上外这所文科类大学在自然科学基金项目的新突破。

不过，但凡颠覆性的改革都不可能是一帆风顺的。

记者了解到，当时管理学院在进行学科方向的讨论时，关于公关专业，学院最初希望将智慧公关作为主打方向，用人工智能、认知神经科学的方法进行公关研究，培养人才。但公关专业的老师们认为这种改革“太过激进”，经过多次讨论，大家达成共识“聚焦数字公关与品牌管理”。但随着公关专业老师对新技术的不断了解、与业界同行的不断交流，仅仅过了一年，系主任便主动提出能否把方向改成更前沿、更具有技术性的“营销科学与数字公关”，还要求学院给专业配备信息、数学、算法的新教师。

管理学科这几年的转型，是新文科、新商科构建的勇敢尝试，也是整个学院“遇事有商量”的水到渠成。

众人拾柴火焰高。在数十项国家和省部级课题的加持下，上外工商管理学科于 2018 年成功申请到博士点、2019 年成功申请到博士后流动站。据了解，这是上外第三个博士点与博士后流动站，也让上外一跃成为我国目前外语院校中唯一的有 3 个博士点、博士后流动站的高校。

据透露，上外明年还将为实验室添置磁共振设备，届时上外国际工商管理学院将成为全国第一个购买磁共振、硬件设备最好的管理学院之一。

全面转型，用科学的方法贡献中国智慧

“外国语大学”绝对不止是字面上的“教外语、学外语”，其范畴本来就应该更广泛，且更具深度。

而管理学科的转型更像是上外全面转型的第一块“试验田”，学校更期待的是，第一步的成功能够支持学校外国语言文学和其他人文社科专业的“科学化”转型。

据了解，外国语言文学学科分为语言、文学、跨文化研究、翻译和区域国别研究五个方向。其中语言学研究近几年的范式转型已十分迫切，正在从传统的语言学研究向认知神经科学、



上外语料库揭牌成立。

与计算机结合的语料库研究进行交叉融合。

上海外国语大学语言研究院院长周晓林在接受《新民周刊》采访时，给记者举了个例子：如果有人说，“桌上有一个苹果，不是张三吃的，就是李四吃的”，对于这种语境，人们通常会用“排除性”来理解句子的意思，即苹果是张三或李四其中一人吃的。但如果有人说，“桌上有十个苹果，不是张三吃的，就是李四吃的”，那这句话就至少有两种解释，一是张三或者李四其中一人吃了全部十个苹果，而另一人没有吃；或张三和李四各吃了十个苹果中的若干个。

为何会出现前后两个句子语意理解上的差异，周晓林解释说，这与人的大脑活动和认知神经科学密切相关，“传统语言学家对语言学的定义是，对语言本质规则的描述。但从语言学近些年的发展来说，光做到这一点是不够的，语言学也是认知实践的过程”。

当前的语言学研究已经不再局限于训诂和语音的研究，也能参与到研究人类语言发展的实际功能中去。“可以与心理学交叉、与神经科学交叉，转向心理语言学、神经语言学等等。”周晓林补充道。

与此同时，上外早在前几年就已经认识到机器翻译的基础就是翻译实践和语料库研究。

近年来，语料库愈来愈广泛地应用于人文科学、社会科学和自然科学之中，具体包括语言学、文学、翻译学、舆情研究、国别与区域研究、医学和人工智能等领域。为推进语料库在不同学科研究中的应用，2019 年 11 月 16 日，国内首家语料库研究院在上外揭牌。

成立语料库研究院这一校级实体机构，既是对大数据时代和人工智能发展的强有力响应，也为学校乃至国家的语料库研